





# សំណុទរដែលគេប្រើនស្ថូរ អំពីការណ៍អត្ថប្រយោជន៍របស់ក្នុងអ្នក នៅក្នុង Medi-Cal

## 1. តើ Medi-Cal គឺជាអ្នក?

Medi-Cal គឺជាសេចក្តីដៃលេខ Medicaid គ្រឿបានហើរនៅក្នុងរដ្ឋ California។ វាបានផ្តល់សេវាឌៃទាំសុខភាព ការង់ចំទាំងឡាយ សេវា សុខភាពធ្វើឱ្យត្រួតការពេទ្យប្រការ និងថ្លែងការ និងសេវាឌៃទាំសុខភាពថ្មានដៃដី។ ដែលណានរដ្ឋ California រាប់លាក់នៅទីទាំង ១៥ រាជធានី ៦៨ រាជធានី ៩ ស្រុក និង ៣ ស្រុក នៅក្នុង Medi-Cal នៅ <http://www.dhcs.ca.gov>។

## 2. តើក្នុងរបស់ខ្លួន នៅតែប្រព័ន្ធដាក់ប៉ុនសុខភាព ដោយ Medi-Cal បានទេ?

ពិតជំនួយ ក្នុងរបស់អ្នកនៅពីមាន Medi-Cal បើឡានទៅក្នុងទំនាក់ទំនង ការជាតិប៉ុនសុខភាព Medi-Cal របស់ក្នុងអ្នក មានអត្ថប្រយោជន៍ការង់ចំប៉ុនសេវាឌៃទាំងឡាយ និងទឹកប្រាប់ខ្លួនអត្ថប្រយោជន៍ ទាំងនេះការង់ចំប៉ុនសេវាឌៃទាំងឡាយ ត្រូវបានចូលរួម Medi-Cal មួយ។

## 3. ហេតុធទានជាទ Medi-Cal របស់ក្នុងខ្លួនបានដូចម្លាស់បុរី?

មានចងកាបីមួយនៅក្នុងរដ្ឋ California ហើយគឺ Senate Bill (SB) 75។ ពីឡាននេះ ក្នុងទាំងអស់មានភាពអ្នកទំនាក់ទំនង ការង់ចំអ្នក និងការសម្រាកនៅមិនគឺទេទៀត ក្នុងរបស់អ្នក និងទឹកប្រាប់ខ្លួនអត្ថប្រយោជន៍ Medi-Cal មួយ។ ស្ថានភាពអារម្មណប្រជែងសន្និសិទ្ធនិតិនាបានគីឡូទេ។

## 4. តើអ្នក តើអត្ថប្រយោជន៍ Medi-Cal របស់ក្នុងខ្លួនបានដូចម្លាស់បុរីខ្លះ?

គូលិករបាយសុខភាព Medi-Cal របស់ក្នុងអ្នក និងគារប្រាក់ដែលនិងទិន្នន័យការណានចំណែក ការង់ចំអ្នក និងការសម្រាកនៅក្នុងទំនាក់ទំនង ក្នុងរបស់អ្នក និងការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅពេលណានការង់ចំអត្ថប្រយោជន៍ Medi-Cal បន្ថែមទៀត សូមមើលសំណួរលេខ 10។

## 5. តើក្នុងរបស់ខ្លួនក្នុងរបស់អ្នក Medi-Cal តានទេ?

បាន។ អ្នកអាចក្រោដសំណើតាមសុខភាព Medi-Cal របស់ក្នុងអ្នក នៅពេលណានការង់ចំបាន។ សម្រាប់ដំនឹងយក្សុងការដ្ឋានសំណើ គូលិករបាយសុខភាព Health Care Options (HCO) តាមលេខ 1-800-430-5005 [TTY: 1-800-430-7077] ថ្ងៃចន្ទុ - ថ្ងៃសុក្រ ម៉ោង 8 a.m. – 5 p.m.។ អ្នកអាចក្រោដសំណើតាមសុខភាព Medi-Cal របស់ក្នុងអ្នក នៅពេលណានការង់ចំបាន នាថេលអនាត់។

## 6. តើខ្លួនបង់ថ្ងៃប្រចាំខែ សម្រាប់ក្នុងខ្លួនបង់ថ្ងៃប្រចាំខែ Medi-Cal បានទេ?

ប្រសិនបើអ្នកបង់ថ្ងៃប្រចាំខែឡាននេះ អ្នកនឹងបន្ទូរបង់ថ្ងៃប្រចាំខែនៅ។ មិនមានអ្នកដ្ឋានសំណើរបស់អ្នកទេ។

## 7. តើខ្លួនបង់ថ្ងៃប្រចាំខែ សម្រាប់ក្នុងខ្លួនបង់ថ្ងៃប្រចាំខែ Medi-Cal បានទេ?

មិនមានការបង់ថ្ងៃប្រចាំខែ។ គូលិករបាយសុខភាព Medi-Cal គារប្រាក់ដែលនិងថ្ងៃប្រចាំខែ ការង់ចំសុខភាពទាំងអស់ សម្រាប់ក្នុងរបស់អ្នក។ ប្រសិនបើ អ្នកបង់ “ចំណែកថ្ងៃ” សូមថ្ងៃនេះ អ្នកនឹងបន្ទូរបង់ចំណែកថ្ងៃ។

## 8. តើអ្នកណានឯងដើរតាមក្រុមហ៊ុនអ្នក Medi-Cal?

មិនឡានទេ។ ប្រសិនបើគ្មានអ្នកទៅបង់ថ្ងៃប្រចាំខែនៅក្នុងអ្នក ឬបញ្ហាយចំណែកការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅក្នុងខោនីងរបស់អ្នក ប្រើបាលអ្នកអាចបន្ទូរបង់ថ្ងៃប្រចាំខែឡាននៅ។ ប្រសិនបើគ្មានអ្នកទៅបង់ថ្ងៃប្រចាំខែនៅក្នុងការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅរាជធានីភ្នំពេញ និងភ្នំពេញឯណី និងភ្នំពេញឯណីទៅក្នុងអ្នកទៅខ្មែរ។ គូលិករបាយសុខភាព Medi-Cal នៅក្នុងការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅភ្នំពេញ និងភ្នំពេញឯណី និងភ្នំពេញឯណីទៅក្នុងអ្នកទៅខ្មែរ។ អ្នកតាំងរាយការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅភ្នំពេញ និងភ្នំពេញឯណី និងភ្នំពេញឯណីទៅក្នុងអ្នកទៅខ្មែរ។ ប្រសិនបើ អ្នកតាំងរាយការង់ចំសុខភាព Medi-Cal នៅភ្នំពេញ និងភ្នំពេញឯណី និងភ្នំពេញឯណីទៅក្នុងអ្នកទៅខ្មែរ។ លើមាន អ្នកអាចចុះឈ្មោះក្នុងរបស់អ្នក ក្នុងក្រុមហ៊ុនអ្នក និងក្រុមហ៊ុនអ្នក ដែលការង់ចំសុខភាព Medi-Cal ដើម្បីសំនួរយើង។

## 9. ប៉ុន្មានរបស់ខ្លួនបានចុះឈ្មោះក្នុងថ្ងៃប្រចាំខែនៅក្នុងរបស់អ្នក ដែលមិនដើរតាមក្រុមហ៊ុនអ្នក Medi-Cal មួយ បានទេ? តើយើងម៉ែប៉ែរីរបស់ខ្លួនបានទេ?

ប្រសិនបើក្នុងរបស់អ្នកបានចុះឈ្មោះក្នុងថ្ងៃប្រចាំខែនៅក្នុងរដ្ឋរបស់អ្នករយៈពេល ១២ ខែក្នុងមករី ហើយគ្មានបាននៅថ្ងៃដែលចុះឈ្មោះក្នុងរបស់អ្នកនៅថ្ងៃដែលចុះឈ្មោះក្នុងរបស់អ្នករយៈពេលដែលបានរាយការង់ចំទាំង ១២ ខែឡើត ប្រសិនបើគ្មានក្នុងរបស់អ្នកនៅថ្ងៃដែលចុះឈ្មោះក្នុងរបស់អ្នកក្នុងរយៈពេលដែលបានរាយការង់ចំទាំង ១២ ខែឡើត និងគូលិករបាយសុខភាព Medi-Cal នាថេលអារម្មណប្រជែង គ្មាននៅក្នុងរបស់អ្នក។ ហើយលើស្ថានភាពអ្នកបានចុះឈ្មោះក្នុងថ្ងៃប្រចាំខែនៅក្នុងរបស់អ្នកនៅថ្ងៃដែលចុះឈ្មោះក្នុងរបស់អ្នក។ ក្នុងក្រុមហ៊ុនអ្នក គឺមិនដើរតាមការង់ចំសុខភាព Medi-Cal បានទេ។

## 10. តើក្នុងរបស់ខ្លួនអ្នកប្រឈមដី Medi-Cal ធ្វើដោរទៅតុលាទីណា?

### សេវាកំចាំបែង

តើខ្លួននេះ ក្នុងរបស់អ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថាំបែង តាមរយៈ Medi-Cal។

- បើអ្នករស់នៅក្នុងខេត្តធំ Sacramento ក្នុងរបស់អ្នកនឹងទូលាយេរកថាំបែង តាមរយៈគ្រប់គ្រងការថែទាំបែងបញ្ហាយ។ សម្រាប់ព័តមានបែន្នែម អ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថាំបែង តាមលេខ 1-800-430-5005 [TTY: 1-800-430-7077] បូអ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថាំបែងបញ្ហាយនឹងកញ្ចប់ដើម្បីសេចក្តីផ្តល់បែងបញ្ហាយ។
- បើអ្នករស់នៅក្នុងខេត្តធំ Los Angeles កិមិនិ Denti-Cal ឲ្យអ្នកទូលាយេរកថែទាំបែងបញ្ហាយ តើជាគ្រប់គ្រងការថែទាំបែងបញ្ហាយ ដែលតាមរយៈអ្នកប្រឈមដី Medi-Cal។ សម្រាប់ព័តមានបែន្នែម ទូលាយេរកថាំបែងបញ្ហាយ តាមលេខ 1-800-430-5005 [TTY: 1-800-430-7077]។ ដើម្បីសេចក្តីផ្តល់បែងបញ្ហាយ អ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថែទាំបែងបញ្ហាយ ដែលអ្នកនឹងទូលាយេរកថែទាំបែងបញ្ហាយនឹង “កញ្ចប់ដើម្បីសេចក្តីផ្តល់បែងបញ្ហាយ” របស់អ្នក។
- ចំពោះគ្រប់ខេត្តធំធ្វើដោរទៅតុលាយេរកថែទាំបែងបស់គេ តាមរយៈកិមិនិ Medi-Cal ធម្មតា Denti-Cal។ ក្នុងរបស់អ្នកនឹងត្រូវដឹងប្រព័ន្ធបញ្ហាយអ្នកប្រឈមដី Medi-Cal។
- ដើម្បីរកប្រព័ន្ធបញ្ហាយ Denti-Cal ម្នាក់ អ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថែទាំបែងបញ្ហាយ តាមលេខ 1-800-322-6384 [TTY: 1-800-735-2922] ថ្ងៃចន្ទ ដែលថ្ងៃស្អែក ពីម៉ោង 8:00 a.m. ដល់ម៉ោង 5:00 p.m.។ ការបោះឆ្នែនេះ គឺមិនគិតថ្ងៃទេ។ អ្នកអាមេរិកទូលាយេរកថែទាំបែងបញ្ហាយ Denti-Cal: <http://www.denti-cal.ca.gov/>។
- កំព្រឹចយកការ Medi-Cal របស់ក្នុងអ្នក ទៅកាន់ការណាត់ជូនបោទ្សេបញ្ហាយបស់គេ។

### សេវាសុខភាពផ្ទិត

បើក្នុងរបស់អ្នកត្រូវការសេវាសុខភាពផ្ទិត សូមនិយាយជាមួយនឹងគ្រប់គ្រងការ Medi-Cal ឲ្យរបស់អ្នក បូគ្គទេទ្ររបស់ក្នុងអ្នក។ បើគ្រប់គ្រងសុខភាព Medi-Cal ឲ្យរបស់អ្នកមិនផ្តល់សេវាដែលអ្នកត្រូវការ ពីកគេនឹងជួយអ្នករកសេវានៅ។ ពួកគេនឹងបញ្ជាផ្ទៃនៅក្នុងខេត្តធំដែលអ្នកត្រូវការ។

### សេវាព្យាពាលស្រានិងចូលរៀន

ប្រសិនបើក្នុងរបស់អ្នកត្រូវការសេវាព្យាពាលស្រាន បូច្ចាត់រៀន គ្រប់គ្រងសុខភាព Medi-Cal ឲ្យរបស់អ្នក នឹងជួយអ្នកក្នុងការរកអ្នក ផ្តល់សេវាអ្នក។

អ្នកអាមេរិកស្អែកគ្រប់គ្រងសុខភាព Medi-Cal របស់អ្នក បើអ្នកត្រូវការសេវាដែលអ្នកត្រូវការ ដើម្បីទិញដីកចាត់ ពីម៉ោង ៩:៣០ ម៉ោង ១៨:០០ ។

## 11. បើក្នុងរបស់ខ្លួន Medi-Cal វិសាលភាពពេញលេញ តើវានឹងប៉ះពាល់ដីលេសន៍របស់គេ បុទេ?

អតិថិជ្ជ ក្រាមច្បាប់បច្ចុប្បន្ន យើងមិនចាំបាច់ ហើយកំមិនបញ្ជាន បូច្ចោះយោងដោយវិធីណាមធ្វើដោរទៅតុលាទីណា នូវព័ត៌មានរបស់ក្នុងអ្នកជាមួយនឹងអាជ្ញាធរអាណាព្យាយបែងសែន្យទេ។

សូមមេឱលវិបសាយ៍ DHCS នេះ សម្រាប់ព័ត៌មានបែន្នែមធ្វើដោរទៅតុលាទីណា សិក្សាអំពីការត្រូវសេវាធិធី SB 75:

<http://www.dhcs.ca.gov/services/medi-cal/eligibility/Pages/SB-75.aspx>